

ELŐFIZETÉSI ÁR:
 Egész évre 6 frt.
 Félévre 3 „
 Negyedévre 1 frt 50 kr.
 Bérmentelen levelek csak ismert kezekből fogadhatók el.
 Kéziratok nem adhatók vissza.
 Egyes szám ára 20 kr.
 A nyilvántartás minden garandsor díja 20 kr.

ZEMPLÉN.

Társadalmi és irodalmi lap.

ZEMPLÉNMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE.

(Megjelenik minden vasárnapon.)

HÍRDETÉSI DÍJ:
 hivatalos hirdetéseknek:
 Minden egyes szó után 1 kr.
 Azonfelül bélyeg 30 kr.
 Kiemelt, díszített s körzettel ellátott hirdetésekért természetesen, minden centimeter után 3 kr. számíttatik.
 Állandó hirdetéseknek kedvezmény nyújtatik.
 Hirdetést a „Zemplén” nyomdájába küldendők.

A megyei közgyűlésből.

(1886. április 28-án.)

Főispán ő méltósága a megjelenteket szívesen üdvözölve, s a közigazgatási állapotokra nézve megnyugtató előterjesztést tevén, bejelenti, hogy a mennyire szigorú a hanyag és alkalmatlan tisztviselők iránt, éppannyira kellemes kötelességének tartja másrészt azt, hogy azon tisztviselőket, akik kötelességüket hiven és pontosan teljesítik, a megyének kitüntetőleg felemlítse s ez okból a tokaji helyettes szolgabíró: Haraszthy Miklóst különösen megemlítené tartja. Felhívja továbbá a megye figyelmét a községi adminisztráció körül fel-felmerülni szokott szabálytalanságok és visszaélésekre s kéri a bizottságot, hogy céljai elérésében, melyek oda irányulnak, hogy ezen bajok mielőbb orvosolva legyenek, őt támogatni sziveskedjék. Ezzel a közgyűlést megnyitottak nyilváníti.

Ezután a megye főjegyzője a megyei intézmény fontosságát, rendeltetését és jövőjét emelkedett szavakkal ecsetelvén: a megyei ügyek élén álló s a megyei intézménnyel egybeforró főispáni méltóság kiváló fontosságáról megemlékezvén, a megye által személyében is tisztelt és szeretett főispánt a megye nevében meleg szavakkal üdvözlé.

Minek utána a tárgysorozat vétetvén föl: Olvastatt a nagymélt. m. kir. belügyminisztérium f. évi márcz. hó 6-án 9505. sz. a. kelt intézkedése, melyel a közkórházaknak a megyével szemben felszaporodott gyógyköltség követelése kiengyelhető szemponyjából, betegápolási alapjának már régebben elodázhatatlanul szükségesnek mutatkozott jobb karba helyezése iránti intézkedésre hívja fel a megye közönségét.

Ezzel kapcsolatban újabban 162/86. felolvasott a megyei közegészségügyi bizottságnak a m. évi december hó 15-én tartott közgyűléshez beadott jelentése, melyben a megyei betegápolási alap bevétele és kiadásának gondos egybevetése mellett, tekintettel arra, hogy ezen megyei alapnak egyes kórházak irányában 15780 frt fedezetlen tartozása van; tekintettel tovább arra, hogy az 1% pótdó adó mellett 10 évet átlagul véve, évenként 1400 frt fedezeti hiány mutatkozik, a betegápolási tartozásokból eredő hiány fedezése, valamint a megyei betegápolási alap kiadásai és bevételeinek összhangba hozatala céljából a jelenleg 1%-ban megállapított betegápolási pótdó adó 1886. évben 2%-ra leendő felemelését hozza javaslatba.

A megyei közegészségügyi bizottságnak a betegápolási pótdó adó felemelése iránt beadott s felolvasott jelentése tanácskozási tárgyává tétetvén, a mennyiben ezen javaslat ellenében a betegápolási pótdó adó csak is 1/2%-al leendő felemelése iránt tétetett indítvány, az 1883. évi XV. t. cz. 10. §-a értelmében a névszerinti szavazás: aziránt, vajjon a közegészségügyi-bizottság által a betegápolási pótdó adó 1886. évre 1%-al leendő felemelése elfogadjatik-e? — igen vagy nem? elrendeltetvén, annak alapján a megejtett szavazatok szerint a javaslat elfogadása mellett *igennel* szavaztak összesen 111-en, — a pótdó adó 1%-al leendő felemelése iránt tett javaslat ellenében *nemmel* szavaztak összesen 45-en.

A szavazatok egybevetése után kitünvén a fent idézett törvény szerint a jelenlevő bizottsági tagok kétharmada a közig. bizottság javaslata mellett szavazott, a betegápolási pótdó adó 1886. évre 1%-ról 2%-ra leendő felemelése határozatott. Jelen határozatról további intézkedés végett a megye alispánja, a járási szolgabírók, a megyei főpénztárnok és számvevőség értesítetteti s egyidejűleg a megye bizottságának a betegápolási pótdó adó felemelése iránt hozott határozatáról a m. kir. belügyminisztériumnak fölríratilag jelentéstétetni határozatott.

A S.-a.-Ujhelyben építendő lovassági laktanya ügyében eljáró megyei küldöttség véleményes jelentése vétetett tárgyalás alá s határozatott: hogy azon kérdés felett, vajjon a küldöttség jelentése elfogadjassék-e vagy sem, tíz bizottsági tagnak írásban beadott kérelmére névszerinti szavazás döntsön; minek folytán a névszerinti szavazás megejtetvén, 26 szavazattöbbséggel határozatba ment, hogy az 1879. évi 37. t. cz. 3. §-a C) pontja alapján Zemplén vármegye saját költségén S.-a.-Ujhelyben az 1879. évi 36. t. cz. 5. §. C) pontja, illetőleg 6-ik bekezdésében körülírt s a törvény 33. §-ában 25 évi szakadatlan használatlaltal biztosított lovassági laktanyát felépíteni hajlandó s a mellékelt költségvetést vevén alapul, a laktanya felépítésére 240,000 frt kölcsön felvételét és annak saját megyei pótdó adójával leendő biztosítását az 1879. évi 37. t. cz. 1. §-a értelmében elhatározza.

Az 1879. évi 36. t. cz. 5. §-a 9-ik bekezdéséhez képest, továbbá a laktanya felépítése ügyének vezetésére az alispán elnöke alatt Viczmány Ödön főjegyző, Diószeghy János, Ambrózy Nándor bizottsági tagok, Dókus Gyula szolgabíró, Vékey Gedeon tiszti főügyész, Dongó Géza megyei főszámvevő és a királyi építészeti hivatal főnöke, mint szakértőből alkotott küldöttséget választja, a melynek kötelessége leendő a nagymélt. minisztérium jóváhagyásának leérkezése után a kölcsön beszerzése, az erre vonatkozó kötvény kiállítása aláírása; a kölcsönösszegnek a megye nevében felvétele és nyugtázására, a laktanya mielőbbi felépítése és minden ezzel kapcsolatos ügynek lebonyolítása tárgyában eljárni és az ügy mielőbbi elvégzéséért és annak érdekében tett eljárásáról a tekintetes megyei bizottságnak évenként jelentést tenni, valamint annak idejében számadásait bemutatni.

A megye ezen határozatáról az összes iratok bemutatásával a nagymélt. belügy- és honvédelmi minisztériumhoz jelentés felterjesztése s egyszerűsrendűen a cs. kir. VI-ik hadtest parancsnokság értesítettése rendeltetett el. Ezen jkvi határozattal a megválasztottak is értesítettek.

(Folytatjuk.)

A felekezeti népiszkolákról.

Ha van Európa művelt népei között nemzet, mely a felvilágosodott tizenkilencedik század hullámszámba magasatos törekvéseivel kiérdemelte létjogát; ha van az emberiség történelmében fenkölt gondolkozásra való intézmény: úgy bátran elmondhatjuk, hogy Magyarországnak a népoktatás előmozdítását célzó áldozatkészsége joggal kiérdemelte azon méltánylalt, mely európa-szerzte osztatlan elismerésben nyilvánult. Oly tények ezek, melyek a magyar nemzet szellemi életére a megdicsőülésnek fényes sugarát árasztják.

És mégis — dacára az óriási áldozatoknak — akadunk egyes intézményekre, melyek kétség-telenül lényeges változtatásokat igényelnek. Ilyen — mint a mely bennünket leginkább érdekel — a felekezeti népiszkolák ügye, mely jelenlegi állapotában kitűzött magasatos célját elérni, hivatásának magas fokára emelkedni, elenyésző csekély kivétellel — abszolúte képtelen.

E bajok orvoslását kieszközölni magasabb körök hivatása; okait kideríteni megkísértjük mi.

Vannak egyesek, kik e bajok egyedüli oká gyanánt a néptanítók csekély szellemi képzettségét állítják. Erre vonatkozólag kimondjuk leplezetlenül, hogy vannak a néptanítók között egyesek, kik kvalifikáció tekintetében elég alacsony fokon állanak; de midőn ezt tesszük, egyszerűs mind az illetők figyelmébe ajánljuk ama közmondás valódiságát, mely szerint: *ex nihilo fit nihil.* Kinek nincs módjában önművelődésére időt és áldozatokat szentelni: az iskola rideg falai közt szerzett ismereteivel célját csak részben közelítette meg. Ez olyan tény, melynek még a legelfogultabban ítélő is elismeréssel tartozik adózni.

S ha való, mit a fent jelzett közmondás kifejez, úgy e gyanúsítások halmaza nagyon is szem-

beötölő méltatlankodás; mert a felekezeti néptanítók nagymérvű nyomora — mint azt e lapok becses hasábjain nemrég kimutattuk — mulhatlan segélyt igényel s ha ez meglesz: megkövetelhetik a kellő képzettséget, s a kötelességeiről netalán megfeledezett tanító homlokára méltán rányomhatják a lelkiismeretlen hanyagság bélyegét.

Szerény véleményem szerint a felekezeti népiszkolák általános elmaradottságának oka ama megfejtetlen közöny kifolyása, mely ez intézetekre lidércnyomásként nehezedik.

Ismerek egyes községeket, melyeknek szép számu lakói anyagilag elég jó rendben vannak, iskoláik pedig téli időben a fa hiánya miatt három-négy hétig is bezárva állanak; míg végre az „iskolai tanács” különös kegyelemből elhozta egy-két méter fát, hogy ennek elfogyta után ismét beálljon az előbbi — sztrájk.

Nemkevésbé hátráltatja a haladás sikerét a növendékek mindennapi, tömeges mulasztása is. A nagyméltóságu minisztériumnak erre vonatkozó üdvös intézkedése ez ideig még vajmi kevés helyen birt érvényre emelkedni; mert ha a tanító — eleget akarván tenni kötelmeinek — beadja mulasztási kimutatását: az ennek végrehajtására kijelölt község, nehogy ezzel jó szomszédját, lelki komáját, vagy pláne sógorát valamiképpen megsértse, — czélszerűbbnek véli „gerendá”-jára helyezni, hol több effélével a feledékenység leple borul reá.

Ha pedig akad néhol egy erélyes ember, ki a fennálló rendeletek értelmében szigorral jár el: ez esetben a tanító zuditja maga ellen hitsorsosait.

S ha mindezekhez hozzávesszük az iskola czélszerűtlen berendezését, a föltétlenül szükséges taneszközök hiányát, midőn egy tanoda növendékei között alig van a harmadrészenek még csak olvasó-könyve is s ha van, az is mind más szerzőtől való és különféle kiadása, — minden kommentár nélkül is világosan kiderül, hogy ily körülmények hatása alatt sikert kivívni alig lehetséges. S nem csoda, ha ily helyzet közepett az egyéni működés, nem lelve e mizériák meggátolására irányult törekvéseinek támaszt, — elveszti minden munkakedvét.

Elismert axioma, hogy a néptanítói kar életrevalósága s ezzel kapcsolatban önérzete folyvást emelkedik; de nem nő a tér, a mely megélhetési módot és tekintélyt nyujtana a rajta működőknek. Pedig, hogy nemzeti fejlődésünk biztosítva legyen: mindenekelőtt a népiszkola az, mely kiváló figyelmet érdemel, mint a haladásnak egyedüli biztos alapja. Azonban a fentjelzett körülmények között nem marad egyéb hátra, mint biznunk a nemzet nagyságában, s minden reményünket az intéző körök nagylelkűségébe helyezve várni azt az időt, melyet a nemzet lánglelkű dalnoka oly lélekemelőn ecsetel, midőn mondja:

„Még jönni kell, még jöni fog
 Egy jobb kor, még után
 Buzgó imádság epedez
 Százerek ajakán!...”

Rohács Gábor,
 alsó-regmeczi fel. néptanító.

Egy vallás-sérelemi ügy.

A ki komolyan megfigyeli a mai társadalmi élet jelenségeit, lehetetlen, hogy tagadná: miszerint a vallás-erkölcsi élet fenntartására és művelésére alig volt valaha nagyobb szükség, mint épen korunkban. Nyilvánvaló, hogy csak

Mai számunkhoz egy fél ív melléklet van csatolva.

Árlejtési hirdetemény.

A kassai m. kir. pénzügyigazgatóság részéről közhírré tétetik, hogy Zemplénmegyében fekvő Homonna mezővárosában a dohány nagy árudának betöltése céljából 1886. május hó 31-én délelőtti 10 órakor írásos verseny tárgyalás fog tartatni.

A nagy áru, mely köteles leendő egyszersmind a bélyeg és váltó őr-lapok árulását is 1¹/₂% árulási díj mellett eszközölni, dohány anyag készletét a kassai m. kir. dohánygyárból mint dohányraktárból, esetleg a nagy-mihályi főárustól fogja beszerezni, azért az ajánlatban mind a két beszerzési helyre tekintettel kelvén lennie és külön-külön megjelölni a tőzsdij, ha a beszerzés Kassáról, és külön ha Nagy-Mihályból történik.

A nagy áru évi forgalma 1885. évben 47382 frtot tett, mely értéknek megfelelő anyagot a nagyárus a nagy-mihályi főárustól szereze be, és azért 2¹/₄% tőzsdiját kapott.

A kincstár ezen forgalmi eredmény állandóságára valamint kis tőzsdék számára nézve hezességet nem vállal, a kezelési díjnak utólagos fölemelését nem engedélyezendi, semmi nemü kárpótlási igényt tekintetbe nem veend, ellenben köteles a vállalkozó megtámadthatlan dohányanyag készlet fejében folyton 2000 frt értékű dohányanyagot és azon kívül még a forgalmi viszonyoknak megfelelő és a pü. igazgatóság által meghatározandó és legalább 10 napi szükségletnek megfelelő dohány anyag mennyiséget mindenkor készletben tartani.

A pályázni kívánók tartoznak 50 kros bélyeggel és 200 forint bánatpénzzel vagy azon összegnek valamely m. kir. adó- vagy sóhivatalnál való letételét, igazoló nyugtával ellátott írásbeli ajánlatokat a fent megjelölt határidőig a kassai m. kir. pénzügyigazgatóság főnökénél átadni.

Az ajánlatokhoz csatolandó még az erkölcsi és vagyoni, nem különben a nagykorúságot igazoló bizonyítvány is.

A kitűzött határidő után érkezett vagy a megfelelő kellékek hiányával beérkezett ajánlatok nem vétetnek figyelembe.

Az egyenlő összegű ajánlatokra nézve a pénzügyigazgatóság a választási jogot föntartja.

A tárgyalás befejezése után az elfogadott ajánló bánatpénze visszatartatik mind addig, míg a nagyárus magát a fentjelölt dohány készlettel elnem látja, a többinek bánatpénze a tárgyalás után vissza adatik.

A nagyárus köteles az árudát f. é. augusztus hó 1-én megnyitni és ezen időre magát a fentemlített dohány anyag készlettel és alkalmas helyiséggel ellátni.

Egyebekben a dohánygyártmányok eladására vonatkozó szabályok mérvadók, melyek ezen pénzügyigazgatóságnál vagy a pénzügyőri biztosságnál megtekinthetők.

Az ajánlat következő minta szerint állítandó ki:

Ajánlat.

Alulirt késznek nyilatkozom a Zemplén megyében fekvő homonnai dohány nagyárudát, melyel a kicsinybeni dohány eladási jog is össze van kötve, az e részben fennálló szabályok pontos megtartása mellett elvállalni.

Ha a dohányanyagot a kassai dohánygyárból veendem ... %, ha pedig a nagy-mihályi főárustól kapom ... %, (szóval is kiirandó) kezelési díjat kívánok.

A kétszáz forint bánatpénzről szóló nyugta (esetleg készpénz vagy államkötvény) a vagyoni állást, erkölcsi magaviseletet és nagykorúságot igazoló okmány ide csatoltatik.

Végül kijelentem, hogy a nagyáru betöltésére vonatkozó föltételek előttem ismeretesek és magamat azoknak alá vetem.

Az ajánlat keltezve sajátkezűleg aláírandó.

Az ajánlat külsejére irandó:

Ajánlat a homonnai dohány nagyárudára.

A tekintetes m. kir. pénzügyigazgatóság főnökségének K a s s á n czimzendő.

Kassán 1886. április hó 8-án

1-3

Magyar kir. Pénzügyigazgatóság.

A bártfai vasas savanyuvíz

szerencsés vegyi alkotánál fogva egyesíti magába a legidő-több borviz, leghathatósabb vasgyógyszer tulajdonait.

Mint orvosi szer századok óta kizárólag kitünő hatásnak bizonyult: gyomor és bélhurutoknál, idült hasmenések-nél, méhbajokból származó ideg gyengesség ellen stb.

Kapható minden fűszerkereskedésben s gyógyszerertárban.

Kizárólagos főraktár: **Kormos Gyulánál S.-a.-Ujhelyt, hová nagyobb megrendelések intézendők.**

Forrásleírás és árjegyzék kívánatra bérmentve küldetnek.

Kiváló tisztelettel

Toperczer Albert,
gyógyszerész

és a bártfai savanyuvíz bérleje.

7-10

Hirdetemény.

A sztropkói közbirtokosság tulajdonát képező Sztropkó mező- városabeli összes italméresi jog, az ahhoz tartozó korcsma-épü- tekkel együtt a f. 1886. évi június hó 3-án Sztropkón megtar- tandó árverésen a legtöbbet ígérőnek 1886. évi október 1-től három egymásután következő évre haszon bérbe fog adatni.

Bővebb felvilágosítások alulirt közbirtokossági meghatalma- zottnál Homonnán nyerhetők, kihez május hó 31-éig zárt ajánlatok is benyújthatók, melyek az árverés napján felbontatni és tekin- tetbe vétetni fognak.

Homonnán, 1886. április 25-én.

Lukovits Géza,

mint a sztropkói közbirtokosság meghatalmazottja.

Hirdetemény.

Az Abauj-Szántó és Marczinfalva egyesített városbani kir. kisebb haszonvételi (Regále) jog az összes korcsmahelyiségekkel, valamint a városi helypénzszedési jog 1887. évi Január 1-jétől számi- tott három évi időtartamra zárt ajánlatok útján haszonbérbe fog adatni.

A fentebbi jogoknak együttes haszonbérletére igényt tartók által 1000 frt, az italméresi jogra külön igényt tartók által 800 frt és a városi helypénzszedési jogra külön igényt tartók által 200 frt lesz bánatpénzül leteendő.

Felhivatnak ennélfogva az érdekeltek, hogy lepecsételt aján- lataikat a f. é. május hó 17-én Abauj-Szántón báró Maillot György uradalma jóságkezelősége irodahelyiségében megtartandó ajánlati tárgyalás megkezdéseig a fennebbi bánatpénzzel együtt és annak világos megjelölése mellett, mely jognak haszonbérbe vételére vállalkoznak — adják be.

Ugyanott tudhatók meg a haszonbérleti feltételek is.

Abauj-Szántón, 1886. évi ápril hó 10-én.

3-3

Báró Maillot György,
jóságkezelősége.

541. sz. Zemplénm. közig. bizottság elnökétől.

A m. kir. közmunka- és közlekedési minisz- terium folyó évi 12849. sz. a. kelt kegyes intéz- vényével a Bodrog folyón 1870. évben létesített 15. számú átmetszés kiképezése céljából ezen átmetszés kimélyítését és kibővítését, valamint ezen kibővítéshez Sára és Vámos-Ujfalu községek határában szükségelt földterületek kisajátítását az 1881. évi 41. t. cz. értelmében elrendelvé, annak alapján a megyei közigazgatási bizottság elnöke következőkép:

Határozott.

A m. kir. közmunka és közlekedési minisz- terium hivatkozott rendeletével elrendelt kisajá- titási eljárás foganatosításának az 1881. évi XLI. t. cz. 93. §-a értelmében Évva András biz. tag elnöke alatt id. Farkas Lajos, Bydeskuthy Sándor biz. tagokból és Thuránszky László m. aljegyzőből alakított küldöttség bizatik meg és az eljárás határidejéül f. évi május hó 6-ik nap- jának d. e. 10 órája a helyszínére és onnan foly- tatólag Vámos-Ujfalu községébe tuzetik ki.

Miről a küldöttség elnöke és tagjai, vala- mint a tokaji m. kir. folyammérnöki hivatal, ezen határozat kiadásával Sára és Vámos-Ujfalu községek előljárásságai pedig a kisajátítási terv és összeírás egy példányának kiadása mellett azon meghagyással értesitetnek, hogy ezen műirato- kat az 1881. évi 41. t. cz. 34. §-a értelmében a község házána a tárgyalást megelőzőleg 15 napig közszemlére tétessék ki és erről, valamint a tárgyalás idejéről, az érdekelt feleket haladék- talanul értesítsék.

Mely helyen és időben való megjelenésre az összes érdekelt felek azon kijelentéssel hivat- nak meg, hogy az eljáró küldöttség a kisajátítási terv megállapítása felett az érdekeltek megjele- nése nélkül is érdemileg fog határozni.

Kelt S.-a.-Ujhely, 1886. ápril hó 16-án.

Főispán ő méltósága távollétében:

Matolai Etele,

alispán,

mint a közig. biz. h. elnöke

3-3

„MARGIT“

gyógyforrás,

„MAGYAR SELTERS“

Vegyelmezve a budapesti m. kir. egyetemen. Szerencsés vegyi összetétele, kevés szabad, de gazdag, félig kötött szénsvartartalma kiváló hatásának bizonyult különösen **tüdőbántalmaknál** a hol a szabadszénsv csekélyebb jelenléte megóvja a beteget a káros, sőt veszedelmes izgatástól, ellenben a félig kötött szénsv gazdagsága a gyógyhatásu alkatrészeknek a beteg testrészekbe való gyors és biztos felvételét eszközli. Ezen tulajdonságának köszönheti a Margit-forrás azon kiváló előnyét is, hogy a hol szabadszénsvartalomban erősebb ásványvizek, mint a **seltersi, gleichen- bergi, tüdőbajokban**, különösen **tüdővérzéseknél** már nem alkalmazhatók, a Margit-forrás itt is a legjobb hatás mellett folyton használtatik.

A **tüdőbetegek** klimatikus gyógyintézeiben, különösen a leglátogatottabb **Görbers- dorfban**, a Margit-víz otthonossá vált. — Orvosi tekintélyeink Budapesten: **Dr. Korányi, Dr. Gebhardt, Dr. Navratil, Dr. Poór, Dr. Kétly, Dr. Barbás;** Bécsben: **Dr. Bam- berger, Dr. Duschek** stb. a legjobb eredménnyel alkalmazzák a **légző-, emésztő- és hügy- szervek** általános hurutos bántalmainál.

Borral használva a legegészségesebb ital!

Édeskuty L.

Kizárólagos
főraktár

m. k. udvari ásványviz-
szállítónál Budapesten.

Ugyszintén kapható minden gyógyszerertárban, fűszerkereskedésben és vendéglőkben.

KORMOS GYULA

fűszer-, csemege-, gyarmat-, liszt-, festék-, ásványvíz és gazdasági cikkek kereskedése
S.-a.-Ujhely (főutcza)

ajánlja
1886. évi friss töltésű
ásványvizek raktárát

a következő árak mellett, u. m.:

Karlsbadi	1 üveg	36 kr.
Bártfai nagy üveg		15 „
„ kis üveg		10 „
Borszéki		25 „
Budai		24 „
Czigelkai gyógyvíz		25 „
„ borvíz		14 „
Csizi		32 „
Emsi		32 „
Franzensbadi		32 „
Gieshübl	1 liter	30 „
„	1/2 „	22 „
„	3/8 „	16 „
Gleichenbergi		32 „
Halli		36 „
Kissingi		46 „
Lipiki		38 „
Salvator	1 nagy üveg	28 „
„	1 kis „	18 „
Margit	1 nagy „	17 „
„	1 kis „	11 „
Marienbadi		32 „
Mohai-Ágnes	1 nagy „	26 „
„	1 fél „	18 „
Olenai	1 nagy „	14 „
„	1 kis „	9 „
Polenai	1 nagy „	14 „
„	1 kis „	9 „
Parádi		14 „
Preblai		35 „
Seidschitz		28 „
Német-Kereszturi		22 „
Seltersi		28 „
Szolyvai	1 nagy üveg	14 „
„	1 kis „	9 „
Baldózi		18 „
Vichy		80 „
Friedrichshalli		48 „

Bártfai savanyúvíz

1 láda 50 üveggel 4 frt 90 kr.
1 „ 30 „ 4 frt 30 kr.
Üres ládák üvegekkel visszavételnek:
50-es ládák 1 frt 20 krral. 30-as 1 frrtal.
5 láda vételnél árengedmény.

Polenai és Szolyvai sav.-víz

1 láda 60 kis vagy 40 nagy üveggel ft 5.20
Üres ládák üvegekkel 1 frt 20 krral vételnek vissza.
Nagyobb vételnél engedmény.

Margit gyógyvíz

1 láda 60 üveggel ft 6.20, 1 láda 40 üv. 6 ft

Forrás termények:

Francensbadi ásványlángos 1 kilo 1 frt.
Biliui édesek 1 doboz 35 kr.
Karlsbadi sprudelsó 1/8 kilós üveg 1 frt.
„ kimérve 1 deka 10 kr.
Marienbadi „ 1/8 kilós üveg 1 frt 5 kr.

Minden itt meg nem jegyzett bel- és külföldi ásványvizek kívánatra pontosan megszerzetnek.

Fűszerárak árjegyzéke kívánatra bérmentve küldetnek.

Tk. 682. sz.

Arverési hirdetményi kivonat.

A nagymihályi kir. járásbírósa mint tkkvi hatóság közhírré teszi, hogy a s.-a.-ujhelyi takarékpénztár jelzálogos végrehajtónak Spiegel Bernát, Spiegel Jakab és Moskovics Mór arverési vevők elleni 821 frt 65 kr. tökékövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék és a nagymihályi kir. bíróság területén levő Morva község határában fekvő, a morvai 107. sz. tjkvben foglalt Boronség határában álló nemesi birtokra s az ehhez tartozó kikáray László nevében álló nemesi birtokra az ehhez tartozó kikáray kisebb haszonvételekre az árverést 37034 friban ezenel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1886. évi június hó 30-ik napján d. e. 9 órakor az alólikt kir. járásbírósa mint tkkvi hatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becserának 10%-át vagyis 3703 friban 40 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. tcz. 42-ik §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyi miniszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékű papírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. tcz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a nagymihályi kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóságánál 1886. ápril 1-5 napján
Mikovszky kir. albiró.

322. sz.
vgr. 1886.

Arverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezenel közhírré teszi, hogy a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék 2957/86. számú végzésével Reichard helyi kir. törvényszék felperes részére Friedman Mór testvérek s.-a.-ujhelyi lakos felperes ellen 250 friban 65 kr. s jár. erejéig elrendelt kiel. végrehajtás folytán nevezett alperestől S.-a.-Ujhelyben 1886. évi ápril hó 6-án lefoglalt s 411 friban 91 krra becsült ingóságokra a s.-a.-ujhelyi kir. járásbírósa 2196/86. sz. kiküldött végzése folytán az árverés elrendeltetvén, annak a helyszínén vagyis S.-a.-Ujhelyben leendő megtartására határozottan megállapította az árverést 37034 friban ezenel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1886. évi június hó 30-ik napján d. e. 9 órakor az alólikt kir. járásbírósa mint tkkvi hatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Felhívatom egyttal mindazok, a kik a lefoglalt tárgyakra elsőséggel birnak, miszerint elsőséggel igényeiket az árverés megkezdése előtt szóval vagy írásban alulírott végrehajtónál az 1881. 60. t. cz. 111. §-a értelmében a különbeni következmények terhe alatt bejelenteni el ne mulasztják.
Kelt S.-a.-Ujhelyben, 1886. évi ápril hó 27. napján.

Ochváry Béla,
kir. bir. végrehajtó

Nem tudtam aludni,
a Hoff János-féle egészségügyi maláta-csokoládé nekem az alvást és étvágyat visszaadta.
Petrijna, 1885. febr.
Lorenz Antal tanár.

Uj halanyilatkozatok

Magyarországból

a már 40 év óta bebizonyult diätikai maláta-kivonat gyógytápszerek feltalálójának.

Ő felsége a dán király

hadsége által arról tudatta Hoff J. gyárost, hogy maláta-kivonatát nagyra becsüli. „En,“ így bangzik a nyilatkozat, „a Hoff-féle maláta-kivonat gyógyító hatását úgy nálam, mint házam tagjainál tapasztaltam.

HOFF JÁNOS

cs. kir. udvari szállító urnak. Bécs, gyár: Grabenhof, Bräunerstrasse Nr. 2.; iroda és gyári rakhely: Graben, Bräunerstrasse Nr. 8.

1886. március 1-jén kelt a főtisztelendő Erdős Ignác urnak Zala-Csányból gyógyjelentése felgyógyulásáról és további ajánlása barátjaihoz, hogy azok szinte felgyógyulhassanak.

Hogy mennyire használt a t. urnak nevével viselő Hoff János-féle maláta-kivonat egészségügyi sör idült mellbajban és mennyire van bizalmam annak kitünő gyógyerejében, az által igazolom, miszerint ismét kérek 8 palack maláta-kivonat egészségügyi sört és 4 zacskó maláta-cukorkát, de úgy kérem, hogy 4 palack sör és 2 zacskó cukorka külön csomagolva legyen, egyiket nevemre, a másikat Varga János szinte csányi lakos és birtokos nevére, ki szinte mellbajban szenved és én ajánlottam neki. — Zala-Csány, 1886. márcz. 1-én.
ERDŐS IGNÁCZ, plébános.

Ritkanemű gyógyjelentés (kivonatban.)

Herman Vilmos tanítótól Kismárton, 1886. február 22-ről, a roncsolt egészség helyreállítására szolgáló diätetikai maláta egészségügyi gyógytápszerei gyártmányok feltalálójához.

En sok ideig tudtállobbanásban szenvedtem. Minden használt szer eredmény nélkül maradt. Már semmiféle eledelt nem tudtam megemészteni. Az ön Hoff János-féle diätetikai maláta-kivonat egészségügyi sörnek 12 üveggel és az öntől vett Hoff János-féle egészségügyi csokoládé felhasználása után már mind e bajok eltűntek, az étvágy ismét beállott. Minden a rendes folyamatba tért s régi egészségem ismét helyre állt. Az ön kitünő gyógyszerere testemet husította és idegerőssé tette. Az életben ismét élet van.
Kismárton, Sopronmegye, 1886. február 22.

HERMANN VILMOS, tanító.

Főraktár: Kormos Gyula és Szentgyörgyi Vilmosnál Sátoralja-Ujhelyben.

Homonna: Pápay Pál, Kassa: ifj. Novelly Sándor, Záh és Szakmár, Megay Gusztáv, Gallik Géza, Molnár L., Wandrasek K. gyógyszer., Kismárton: Somogyi testvérek gyógyszer., Balkányi Farkas, Miskolc: dr. Szabó Gyula, Kurucz János, dr. Rácz Péter gyógyszer., Mähr Károly, Munkács: Fraxler F., Gottier L. gyógyszer., Nagy-Mihály: Marmorstein S., Szatmár: Literáty E., Rossin J. gyógyszer., Tokaj: Reiner D. gyógyszer., Liszka-Tolcsva: Frits J. gyógyszer., Ungvár: Krausz Adolf.

Vigyázat a bevásárlásnál! Az orvosok Franciaországban, Anglia, Hollandia, Belgiumban, Amerikában és Európa minden jelentékeny orvosa rendeli gyógyszerárakban. Original-Extractum Malti Johann Hoffi, hogy a beteg és a fellábadó csak a valódit kapja a felgyógyulásához. Mert csak az eredeti Hoff J.-féle maláta-kivonati egészségügyi gyártmányok 40 év óta váltak be és felgyógyították a betegek százezreit. — Az első valódi etrendi Hoff János-féle maláta-kivonati gyógytápszerek jegyein van a védjegy (Hoff János mellképe és Hoff János aláírása a maláta-készítmények egyedüli feltalálójá) egy álló tojásdad alakban. Nem lehet a közönséget eléggé óvni, hogy az eredeti védjegyre ügyeljen.

Árak: A valódi Hoff János-féle maláta-kivonati egészségügyi sörnek 1 palackja 60 kr., 11 pal. 6 frt, 28 pal. 15 frt, 58 pal. 30 frt, 11 palackon felül Budapestre bérmentve háza szállítatik, kiló maláta-csokoládé I. 2 frt 40 kr. 1/4 kiló I. frt 30 kr., II. 1/2 frt 60 kr. 1/4 k. 90 kr. II. 1/2 kiló I. frt 1/4 60 kr. (Nagyobb vételnél árengedmény.)
— Maláta-cuk. zacskó 60, 30 és 15 kr. Maláta-kivonat 1 üveg 1.12, kisebb 70 kr. — maláta-liszt 1 frt. Egy maláta-fürdő 80 és 50 kr. — 2 friban alul nem küldetnek semmi.

Sirkövekre feliratok vésése és aranyozása

SIR-EMLEK-KÖVEK NAGY RAKTÁRA.

BURGER ADOLFNÁL

S.-A.-UJHELYT

Főutcán, a „Vörös ökör“ vendéglő épületében.

MINDEN IDŐBEN

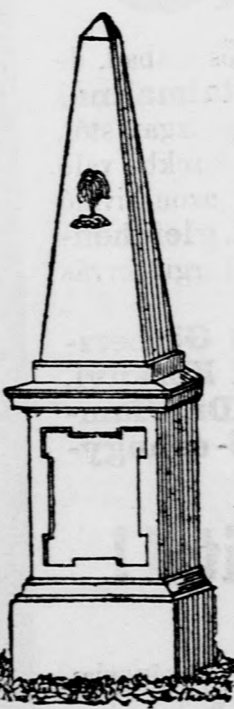
nagy választékban tartok s kívánatra felállítok

POROSZ SZÜRKE MÁRVÁNY,

VÖRÖS MÁRVÁNY

és homokkő sirkövet.

Sirkövek újbóli tervezése



Sürgönczim:
Burger Adolf S.-a.-Ujhely.

Kívánatra képes árjegyzék megtekintésül bérmentve küldetnek.

Tisztelettel

BURGER ADOLF

vállalkozó.

Jutányos áron készítenek.

Melléklet a „Zemplén“ 18-ik számához.

normal-kaszárnya felépítésének kérdése volt olyan, mely a bizottsági tagokat két külön táborba sorakoztatta s erős szöharcot idézett fel, melyeknél utóljára is az urna döntött. A különböző nézetek és elvi álláspontok jogosultsága bennünket azok respektálására utal s ennél fogva tartózkodunk is oly elbírálástól, melynek subjektív háttere lenne. Szeretjük hinni: hogy legtöbb szavazatnak rugó-erőt a benső meggyőződés kölcsönzött s erős reményünk van, hogy a két fontos ügyben hozott határozatok üdvös eredményei lassan-lassan azokat is kibékítik, akik most azok meghozatalát oly szívósan ellenezték.

(A helybeli dalárda,) mint közönségünk előtt tudva van, a f. évi augusztus havában Pécssett tartandó orsz. dalárnapélyen részt vesz. Ez mindenesetre oly fontos vállalat, mely az együletet mind szellemileg, mint anyagilag erős próbára teszi. A mi a szellemi részt illeti: a testület tagjai tudomásunk szerint teljes erejükkel oda működnek, szorgalmasan igyekeznek, tanulnak, hogy a nehéz feladatot, mely reájok vár, tisztességes sikerrel oldhassák meg. Reméljük, hogy ez meg is lesz. A dolog másik oldala: az anyagi: ez már egy kissé kenyesebb. Mert bizony a mai világban minden nemesebb czélnak a pénz... akarjuk mondani: a — pénztelenség áll az útjában. S olyan törekvésű együletnél, mint az ujhelyi dalárda is, nincs más forum, a hová apellálni lehetne, mint a nagy közönség. Érti ezt az egyület, azért is közelébb egy felhívást és kérelmet bocsát a nagy közönség elé oly czéltól, hogy pártoló tagul mentül több egyént nyerjen meg. Mi részünkről úgy vagyunk meggyőződve, hogy közönségünk a dalárda működését folytonosan figyelemmel és méltánnyal kíséri, tehát bizvást hisszük, hogy az áldozatkészség, jobban mondva: a partolás sem fog hiányozni azon közönség részéről, a mely nemcsak gondolkodásának, jó szívének már annyiszor fényes tanujelét adta.

(A Ludovika akadémiába) Zemplénmegye közgyűlése Kolos Jenő 5-ik osztályu tanulót, Kolos Gyula törvényszéki bíró fiát ajánlotta első helyen.

(Április.) az évszak eme hóbotosnak ismert hónapja tegnap vett tőlünk bucsut s valóban szívesen mondhatta el neki a föld népe az „istenhozzádot.“ Oly emberségesen viselte magát, a mint csak kivanni lehetett. Verőfényes, szép meleg napok jártak s a természet oly rendkívüli előhaladást tett, a minőre ily kora tavasszal már régóta nem emlékezünk. A fák kilombosodtak, virágoznak; a szőlő gyönyörűen kifakadt, a mezők zöldellenek, a rétek virítanak, — szóval a tavasz itt van teljes szépségében. Mindemellett szükség volna esőre, mert a föld tulságosan száraz s egy jó tavaszi csöndes eső a vegetáczió még sokkal többet lendítene. Csak aztán májusban Szervácz et Comp. szenturaimék s Orbán gazda meg ne feledkezzenek arról, hogy: „Rég veri már a magyart a teremő... Biz ráferne nagyon egy bő... esztendő!“ Május hajnala azonban nem birt elődje szép tulajdonával, mert hűvös, hogy ne mondjuk: hideg szeles idővel köszöntött be.

(A múlt hét) a hurczokodás hete volt. Mindenféle sürgés-forgás s mint mondani szokták, csaknem valamennyi ház fenekestül fel volt fordítva. Ki szekeren, ki gyalogosan (ugy a hogy lehetett) hurczolgatta holmiját más hajlékba. Hát bizony így van az, — nem adott az isten mindenkinek házat. No de volt is elég perpatvar! Az egyik nem akart még a lakásból kimenni; a másik nem akart bemenni; a harmadik visszakövetelte az előpénzt, mert így meg úgy... a negyedik, az ötödik meg... az isten tudná mi mindenféle baj és kellemetlenség előszokott ilyenkor fordulni! Hanem már lecsöndesedett a város, elnémult a zaj; pár nap mulva minden a régi kerékvágásba jön, mindenki érezni fogja ismét, hogy ott hon van az idegen házbán s nem gondol szorult szívvel a Szent-györgy nap felé, nem, mert még — messze van.

(Múlt számunkban) Dr. Rosenthal Sándor helybeli ügyvéd esküvőjét tévedésből április hó 23-ikára jeleztük, holott az e hó 23-án fog megtartani, mit is ezennel helyreigazítottunk.

(A husvétii szünidőkre) hazakerült ifjuság f. hó 26-án a Magyar Király szállóban táncmulatságot rendezett. A jól sikerült táncestély a reggeli órákig tartotta együtt a diszes társaságot. Jelen voltak: Hunyor nővérek, Bydeskuthy nővérek, Rácz Margit, Bencsik nővérek, Viczmándy Katinika, Keresztessy Nővérek, Karsa Emma, Tokár Ilonka, Hammersberg nővérek, Viczmándy Mariska (Kozmárol), Boronkay Sarolta, Kossuth Ilona, Viczmándy Irmin (Málczáról), Izsépy Lenke, Chyzer nővérek.

(A bérkocsisok) gorombaságuk, furfangjuk és neveltségükről általánosan ismeretesek. Hogyan tennének tehát kivételt az ujhelyiek? Nem is tesznek, de míg más rendszerető városokban a hatóság erélye teljes szigorral bünteti tulkapásaikat, nálunk minden ellenőrzés és megtorlás nélkül rakoncztátlankodnak. Hogy viselt

dolgaikból egyebet ne említsünk, elég azt mondanunk: hogy ott a hol „lögereznek“ vagy tán helyesebben lögereznek, oly dulakodást, incselkedést visznek véghez és oly trágár konverzálást folytatnak, mely a járó-kelő közönséget a legmélyebben megbotránkoztatja. Felhívjuk a rendőrséget — ha ugyan képes az ily skandalumokat észrevenni — hogy ezen szemet és illemt sértő állapoton tehetsége szerint valamiképpen változtasson.

(Páczin veszedelme.) Egy megrögzött gonosztevőnek, ki már emberölésért büntetve volt, esett Páczin községe f. hó. 25. napján áldozatul; Kovács János nevezett napon nevével összejövődött őt megölni akarván, a lárma a közel lakó szomszédok a nő védelmére siettek, őt ki is szabadították, mire az a háztól elmenekült; míg a nép a templomba a feltámadás dicső emléket teljes nyugodtsággal ünnepelte, addig Kovács János magában maradván, hogy célbavett bűnös tettet végre nem hajthatta, gonosz lelke még borzasztóbb tette ragadá; saját háza nádfelédélbe égő csóvát tett, mire ez délután fél egy órákor kigyuladt. Br. Sennyey Lajos és két fia br. Sennyey István és Miklós, gróf Forgách és gróf Teleky, utóbbiak mint vendégek itt időzve, és Bencsik István járási szolgabíró, ki épen K.-Rozvágyon időzött, a vész helyen megjelenve, a tűz tovább terjedésének megakadályozására mindent elkövettek, de a nagy szárazság és a szél következtében a tűz oly gyorsan terjedt, hogy daczára a legnagyobb önfeláldozásnak, mely a szomszédos Örös, Nagy-Kövesd és Kis-Kövesd községekből elősietett nép is tanusított, a tüzet lokalizálni nem lehetett s az csak akkor ért véget midőn a falu végén az utolsó házat is elhamvasztotta. 130 ház, 73 kamara, 78 istálló, 22 csűr, 7 szekérszin, 2 bolt, a ref. tanító lak, az izr. templom, élet és butor neműek a lángok martalékává lettek. A nyomor, mely a jó érzelmű szegény népet érte leirhatatlan; 135 család maradt hajlék és kenyér nélkül. A fájdalomt és nyomort tetőzi a tűzvésznek martalékává esett 3 ember áldozat, kiknek szerencsétlen kimúlásukat bánatos férj, özvegy lett nők és árván maradt gyermekek siratják és keseregik. A kár 53140 frtra rug, miből csak 14550 frtig volt biztosítva. A gonosz tettes, ki mindent beösmert, az igazságszolgáltatásnak lett átszolgáltatva, a hol méltó büntetését meg fogja kapni.

(Tűz támadt) ünnep másodnapján Leleszen, épen, midőn a lakosság templomban volt s hat lakóház esett a lángok martalékául. A szerencsétlenség előidézője a falu csordása volt, ki az ünnep tisztességére ünnepélyesen leszívta magát s égő pipával szunyadt el a szalmából rögtönzött fekhelyen, ami aztán tüzet fogott s a kis pihenésnek hat épület lett az ára, de a csordásnak azért egy hajszálát sem perzselte le a láng, mert hát régóta tudja azt a leleszi csordás, hogy »a részeg embert az isten is őrzi.«

(Az önkéntes) tüzoltó egyület parancsnoksága felhívja azokat a pártoló tagokat, kik a fumei országos tüzoltó közgyűlésen részt akarnak venni, hogy az egyület parancsnokságánál ebbeli szándékukat mielőbb jelentsék be.

(Esküvő.) Dr. Toronszky Elek homonnai ügyvéd április 28-án vezette oltárhoz Tőke-Terebesen Horváth Gizella kisasszonyt. Horváth Imre uradalmi tisztartó kedves leányát. Nászasszonyok voltak Ferber Béláné és násznagyk Kelemen Kálmán és Gerecz Lajos, nyoszolyó leányok: Sarlay Mariska és Auersvald Olga kisasszonyok, vőfélyek Róthkugél Arnold és Horváth Pál. A menyegző Hardicsán, a menyasszony édesatyja házána a legkedélyesebb hangulatba folyt le.

(Erdőégés.) A múlt hét folyamán a bánycsikai erdőszegben tűz ütött ki, mely hogy nagyobb mérvet nem öltött a czirkáló csendörök erélyének tulajdonítható, kik a közönyös lakoságot a veszedelem helyére erővel zavarták ki s ez által a tűz vaterjedésének gátat vetettek.

(Mai számunkhoz) Toperczer Albert urnak, a bártfai savanyúvíz-források bérlőjének körlevele van mellékelve, mely Bártfa hírhedt forrás-terményeinek ösmertetését foglalja magában. Fölsőlegesnek tartjuk e közkezeltségnek örvendő vizek jóságát dicsérnünk, ezuttal csak azt emlíjük még meg, hogy a kizárólagos főraktárt S.-a-Ujhelyben Kormos Gyula nyerte el. Nevezett cégnek hirdetési rovatunkban foglalt ásványvizek árjegyzékére is felhívjuk olvasóink b. figyelmét.

— Egy a jegyzői teendőik minden ágában jártas fiatal ember e téren alkalmazás keres. Bővebbet a kiadóhivatalnál.

HIVATALOS RÉSZ.

827. szám. Zemplénmegye kir. tanfelügyelőjétől.
Hirdetmény.

A IV-ik kerület m. kir. méhészeti vándortanítója május hó 5-én T.-Luczon, 10-én Bánóczon, 12-én Berettőn, 13-án Gerendán méhészeti előadásokat fog tartani.

Miről és midőn a t. tanító urakat és méhészet kedvelőket értesíteni szerencsém van, egy-szersmind felhívom a t. tanító urakat, hogy ezen — legnagyobb részben az iskolai épületben — megtartandó előadásokon a környékből is megjelenjen szíveskedjenek.

S.-a-Ujhely. 1886. április 30-án.

Nemes Lajos,
kir. tan. s tanfelügyelő.

4169. sz. Zemplénmegye alispánjától.
Tudomás és megfelelő eljárás végett a megye közönségével közöltetik.
S.-a-Ujhely, 1886. április 6.

Alispán h. Viczmándy Ödön,
főjegyző.

14425. szám. II. M. kir. belügyminiszteriumtól.
Körrendelet.

Tapasztaltatott, hogy egyes portomentességet élvező hatóságok és hivatalok, különösen pedig a községi előjáróságok portomentes leveleiket és küldeményeiket nem mindig az állam hivatalos nyelvén szokták czimezni, sőt hogy azokon gyakran még a portomentességi záradék, vagyis a jogczim, melyen a díjmentesség kedvezménye élveztetik és a redeltetési hely megjelölése sem az állam hivatalos nyelvén történik.

Miután a jelzett eljárás következtében az illető levelek és küldemények többször elkésve jutottak redeltetési helyükre, sőt sok esetben a portomentesség ellenőrzése is lehetetlenné vált: ugy a posta szolgálat, mint a jó és gyors közgazgatás érdekében a közmunka és közlekedésügyi miniszter ural egyetértőleg felhívom a törvényhatóságokat, hogy saját hatáskörében a szükséges intézkedéseket haladéknélkül tegye meg az iránt, miszerint a portomentes hivatalos levelek és küldemények jövőben az állam hivatalos nyelvén czimeztessenek.

Végül megjegyzem, hogy a jelen rendeletben foglalt meghagyás csakis a hazai hatóságok és hivatalok egymásközt váltott portomentes levelei és küldeményeire vonatkozik.

Budapestben, 1886. évi márczius hó 21-én.
Tisza.

4959. sz. Zemplénmegye alispánjától.
A megye közönségével tudomás vétel végett közöltetik.

S.-a-Ujhely, 1886. április 16.

Matolai Etele,
alispán.

1622. szám. Magyar kir. belügyminiszter.
Körrendelet.

A New-Yorkban megjelenő „Amerikai Nemzetör“ című hírlap kiadója s szerkesztője az iránt folyamodott hozzám, hogy a laptól elvont postai szállítási kedvezmény újból visszaadassék, ígérve, hogy oly irányu közlemények közzétételétől, melyek miatt a kedvezmény megvonatott, szentel ovakodni fognak. Tekintettel azon jó szorgalom ellensúlyozására tett, valamint a fentebbi ígérethez: a posta szállítási tilalmat megszüntetendőknek találtam.

Miről a törvényhatóságok — vonatkozással folyó évi február 11-én 549. szám alatt kelt rendeletemre, — tudomás végett értesitem.

Budapestben, 1886. évi április 8.
Tisza.

4115. sz. Zemplénmegye alispánjától.
Köztudomás végett kiadatik.
Alispán h. Viczmándy Ödön,
főjegyző.

1246. sz. 86. KI. A varannói járás szolgabírájától.
Tekintetes alispán ur!

A soókuti körjegyzőtől e mai napon beérkezett jelentés szerint Falkenheim Jakab soókuti postamester, még f. hó 21-én hazuról eltávozott, állítólag Amerikába megszökött.

Midőn erről jelentést teszek, egyidejűleg vanszerencsém a tek. alispán ur becses tudomására hozni, hogy ezen esetről a helybeli állami postahivatal, a kassai postaigazgatósághoz és az illetékes bírósághoz feljelentését megtette.

Kelt Varannón, 1886. márczius 28-án.

Füzesséry György,
szolgabíró.

1565/85. ki. sz. A s.-a-ujhelyi járás szöbirájától.
Valamennyi község birájának.

Parajos János zempléni lakos tulajdonát képező egy darab 3 éves sötét pej, két hátulsó lába a patától a bokáig kesej, bélyegtelen, és egy két éves megypej teljesen jegytelen, nagyságra mindkettő egyforma kancza csikója f. évi április hó 20-án a mezőről eltévedt, felhívom annak folytán a községek biráit, hogy a fent leirt 2 drb csikót községeikben körözzék s feltalálásuk esetén hivatalomhoz azonnal jelentést tegyenek.

S.-a-Ujhely, 1886. április hó 23-án.

Br. Gaizler,
h. s. szolgabíró.

4225. sz.

Zemplénmegye alispánjától.
10 szolgabíróknak.

T. Sáros megye alispánja folyó évi 3994. sz. a. kelt átirata folytán értesitem t. szolgabíró urat, hogy Szent-Mihály község szarvasmarha- és sertés-állománya lépfene miatt 10 napi vesztéggár alá helyeztetett.

S.-a. Ujhely, 1886. ápril 4.

Alispán h. *Viozmándy Ödön*, főjegyző.

4230. sz.

Zemplénmegye alispánjától.
10 szolgabíróknak.

Tudomásul közlöm t. szolgabíró urral, hogy t. Abauj-Tornamegye alispánja f. évi 3500. sz. a. kelt átirata szerint a Makrancz község szarvasmarha-állományára elrendelt vesztéggár beszüntetett.

S.-a. Ujhely, 1886. ápril 4.

Alispán h. *Viozmándy Ödön*, főjegyző.

2904. sz.

Zemplénmegye alispánjától.
10 szolgabíróknak.

Nyomozás s eredmény esetén jelentés tétel végett kiadatik.

1886. márczius 26.

Matolai Etele, alispán.

8506. sz. 885.

Máramaros megye alispánjától.
S.-a. Ujhely.

Zemplénmegye tek. alispáni hivatalának.

A szolnok-dobokamegyei Rudolf közkórházban az 1881. év II-ik negyedében ápolat Danilkó Julia s állítólag férjezett Michael Tamásné után folmerült 1 frt 24 krnyi gyógy-költség, miután a felvétel alkalmával magát ezen megyebeli Szaploncza vagy Hosszmező községbeli illetőségének lenni állította, a megye törvényhatósági beteg-ápolási alából előlegeztetett.

Miután az illetőség a nevezett községekben kideríthető nem volt s nevezett elhalt ápolat nőnek állítólagos férje Micháel Tamás (János) ácsmeister az eddig beszerzett adatok szerint valószínűleg az északkeleti vasut szolgálatában dolgozik, ennélfogva felkérem a tek. alispáni hivatal, miszerint nevezett Michael Tamás (János) ácsmeistert hatósága területén nyomoztatni, feltalálása esetén őt arra nézve, hogy hol és mikor lépett törvényes házasságra Danilko (Hoszpodár) Juliával? s ha törvényes házasságra léptek volna, azon esetben, hogy hova való illetőségű Michael Tamás? jegyzőkönyvileg kihallgatni, esetleg tőle az 1 frt 24 krnyi gyógyköltséget Michael Tamástól behajtani s eszkoztolt eredményről hivatalomat értesíteni sziveskedjék.

M.-Szigetén, 1886. február hó 27.

Mihálka László, alispán.

2901. sz.

Zemplénmegye alispánjától.
10 szolgabíróknak.

Nyomozás s eredmény esetén jelentés tétel végett kiadatik.

S.-a. Ujhely, 1886. márczius 26.

Matolai Etele, alispán.

210286. alp. sz.

Krassó-Szörénymegye alispánja.
Tekintetes törvényhatóság!

Friedmann Hani 24 éves, izraelita vallásu hajadon a fővárosi Szt.-Rókus közkórházban ápolatván, magát felvétele alkalmával lugosi születésű és illetőségűnek állította s kijelentette, hogy szülői Lugoson illetőséggel bírtak s Eperjesen elhaltak.

Miután ápolat ezen bemondásai valótlannak bizonyultak, s miután újabb adatok bemondására ismeretlen tartózkodása miatt szorítható nem volt, hivatalos tisztelettel megkeresem a czimet, sziveskedjék ápolat hatósága területén erélyesen nyomozni, őt feltalálása esetén szülői és saját illetősége, családi viszonyai iránt tüzetesen kihallgatni, s a felvett jegyzőkönyvet hozzám mielőbb megküldeni.

Lugoson, 1886. február 10-én.

Jakabffy, alispán.

4392. szám.

Zemplénmegye alispánjától.

A katonai nevelő és képzőintézetekben az 1886/7 tanév elején betöltendő alapítványi helyekre vonatkozó pályázati hirdetményt a „Zemplén” hivatalos lap utján köztudomásra hozatik.

S.-a. Ujhely, 1886. aprilis 11.

Alispán h. *Viozmándy Ödön*, főjegyző.

13.080. számához. XIV. 1886.

Pályázati hirdetmény

a katonai nevelő- s képzőintézetekben rendszerezett s az 1886/7-iki iskolai év kezdetével betöltendő magyar állami alapítványi helyekre.

Az 1882. évi XYV-ik törvényczik értelmében a magyar korona országai belső ifjak számára, a katonai nevelő- s képzőintézetekben rendszerezett 120 alapítványi hely közül az idén az

1886/7-iki iskolai év kezdetével, a Kőszegen, Kismartonban, Kassán és Szt.-Pöltenben létező katonai alreáliskolák I-ső és III-ik évfolyamaiban; a Mährisch Weisskirchenben lévő katonai főreáliskola I-ső évfolyamában, végre a fumei hadtengerészeti akadémia I-ső évfolyamában összesen 13 hely lesz betöltendő.

A nevezett katonai tanintézetek többi évfolyamaiba pályázók rendszerint nem vétetnek fel s ezen intézetekben jelesen a katonai alreáliskolák II-ik és IV-ik évfolyamaiban; továbbá a katonai főreáliskola többi évfolyamaiban csak azon helyek lesznek betöltendők, melyek ugyanazon tanfolyamokban időelőtti önkéntes kilépés, elbocsátás stb által a folyó tanév befejeztéig az eddigi tapasztalatok szerint csekély számban üresedésbe jönnek.

A betöltendő helyekre a magyar korona országai honilletékes azon ifjak pályázhatnak, kik legalább is jó iskolai osztályzatot felmutatni képesek és kiknek atyjaik magukat, ez országuk érdekében bármely irányban kitüntették és szerényebb anyagi viszonyok között élnek.

1. Felvételi feltételek.

a) Allampolgári jog a magyar korona országai, mely az illetékes hatóság részéről kiállított honossági bizonyítvánnyal igazolandó.

b) Szabályszerű életkor, mely a katonai alreáliskola I-ső évfolyamára nézve, még tul nem haladt 12 év, a katonai alreáliskola III-ik évfolyamára nézve még tul nem haladt 14 év, a katonai főreáliskola I. évfolyamára nézve még tul nem haladt 16 év, a katonai akadémia I. évfolyamára nézve még tul nem haladt 19 év, végre a fumei hadtengerészeti akadémia I. évfolyamára nézve, már betöltött, vagy a felvételi tanév első évfolyamában betöltendő 14, de még tul nem haladt 16 év.

Ezen életkor az illető iskolai év kezdetéig, vagyis szeptember hó elsejéig számítottatik.

Az életkor, az érdekelt család tagjainak számát előtűntető családi értesítővel igazolandó.

c) Ép, és az életkorhoz képes jól kifejtett testalkat, egyetemileg képesített cs. és kir. katonai, vagy m. kir. honvédségi orvostudor által kiállított lelettel igazolva.

Ezen bizonyítványban a látéesség, a test magasság és a mell terjedelme, számszerint a fennálló szabályok értelmében világosan előtűntetendő, egyszersmind pályázónak himlő beoltása is igazolandó.

d) A megkívántott tanulmányok befejezése: a katonai al- és főreáliskolákba és akadémiaikba pályázóknál, az illető nyilvános tanintézet részéről, az utolsó tanév első feléről, esetleg ezen tanév második harmadáról kiállított iskolai bizonyítvánnyal (értesítővel) vagy érettségi bizonyítvánnyal igazolandó, mely okmányok egyuttal pályázónak erkölcsi magaviseletét is tanúsítják.

A katonai akadémia I. évfolyamába pályázóknak megengedtetik, hogy az általuk utólag letett érettségi vizsgáról szóló bizonyítványukat a pályázati határidő leteltével is, legkésőbb azonban az 1886/7-ik tanév kezdetéig, pótlólag felmutathassák.

A fumei hadtengerészeti akadémiaiba pályázóknál a középiskola illető évfolyamainak elvégzését kimutató összes bizonyítványok, a legutóbb végzett félévről szóló bizonyítvánnyal együtt megkívántatnak.

e) Továbbá melléklendő a pályázók szüleinek vagyoni viszonyait hitelesen kimutató hatósági bizonyítvány.

Végül a folyamodó illető kérvényében, az alábbi 8-ik pont értelmében tartozik kijelenteni, hogy a pályázó ifju a 8-ik pontban említett meghosszabbított tényleges katonai szolgálati kötelezettségnek magát alávetni; egyuttal ugyan-ezen kérvényben felemlítendő az is, vajjon a pályázó ifjunak valamely más alapítványt vagy ösztöndíjat élvező testvére van-e.

2. A katonai nevelő- és képzőintézetek illető évfolyamaiba leendő felvételre igényt nyujtó, és a polgári nyilvános tanintézetekben elvégzett megfelelő osztályok.

A katonai alreáliskola I. évfolyamába leendő felvételre, polgári (nép)-iskola IV. vagy V. osztályának sikeres befejezése,

a katonai alreáliskola III-ik évfolyamába leendő felvételhez: reáliskola, reálgymnasium, vagy gymnasium II-ik osztályának — ;

a katonai főreáliskola I. évfolyamába: reáliskola, reálgymnasium vagy gymnasium IV-ik osztályának jó osztályzattal lett bevégzése; ;

a katonai akadémia I. évfolyamába: teljes reáliskola, reálgymnasium vagy gymnasium valamennyi osztályának, — végre a fumei hadtengerészeti akadémia I. évfolyamába leendő felvételre alreáliskola, alreálgymnasium vagy algymnasium teljes és jó sikerű befejezése nyujt igényt.

3. Felvételi vizsga.

Pályázóknak, az adományozott alapítványi helyre leendő felvételük multhatlan feltételét a felvételi vizsgának jó sikerű kiállása képezi.

Mielőtt pályázók a felvételi vizsgát letennék, a katonai nevelőintézet orvosa által meg-

vizsgáltatnak s az alkalmatlanoknak találtak vizsgára nem bocsátatnak.

Azon pályázókra nézve, kik a német nyelvet nem értik, ezen hiány egyéb tekintetben igazolt jó képesség mellett, a katonai alreáliskola I. évfolyamába való felvételre nézve akadályt nem képez; ezen pályázók tehát a felvételi vizsát anyanyelvükön is letehetik.

A katonai alreáliskola III-ik, továbbá a katonai főreáliskola I. évfolyamába pályázók a felvételi vizsgát azon okból tartoznak német nyelven letenni, hogy meggyőződés szerzettség az iránt, vajjon a pályázók a német nyelvben tartandó előadásokat sikeresen hallgathatják-e. Ez alkalommal azonban a német nyelvben való teljes és szabatos jártasságtól eltekinthető.

A katonai akadémia I. évfolyamába leendő felvételért pályázók, a felvételi vizsgát szintén német nyelven tartoznak letenni.

A felvételi vizsgák az iskolai év kezdetét megelőző napokban tartatnak s azoknak határidejéről és helyéről az érdekelt felek tudósíttatni fognak.

Ezen felvételi vizsgák nyilvánosak.

A felvételi vizsgák helyére való utazás költségeit, pályázók kozzártartozói kötelesek viselni.

Pályázók hozzátartozói, kérvényükben nyilvánítandó kötelezettséget tartoznak elvállalni az iránt, hogy fiaik felvétele, valamint azoknak magasabb intézetekbe való áthelyezése alkalmával az iskolai szerelvény fenntartására 6 frtot, továbbá „taneszköz járandóság” czimén 12 frtot fognak minden iskolai év kezdetén lefizetni.

(Folyt. köv.)

Nyilttér.

— E rovatban közlöttekért nem felelős a szerkesztőség. —

CZIGELKAI

LAJOS ISTVÁN

forrás. forrás.

Gyógyviz **Borvíz**

elsőrendű, kipróbálva és orvosi tekintélyek részéről a legmelegebben ajánlva. legdúsabb szik- és szén-sav tartalmu Európa valamennyi ásványvizeivel között.

A forrás kezelősége

CZIGELKAN

1-12 (Sáros megye.)

Felelős szerkesztő és kiadó laptulajdonos

BORÚTH ELEMÉR.
Főmunkatárs **FARKAS BERTALAN.**

Hirdetmények.

Vályi István s.-a.-ujhelyi királyi közjegyző irodáját a Kazinczi utcza 665-ik sz. Bernát (Dókus) féle házba tette által.

TK. 775. sz.

1886.

Árverési hidetményi kivonat.

A szerencsi kir. járásbírószág mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a h.-mádi takarékpénztár végrehajtónak T. Apjok András és neje szül. Lőrincz Mária végrehajtást szenvedő elleni 267 frt tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a szerencsi kir. járásbírószág területén lévő Monok község határában fekvő, a monoki 412-ik sz. tjkvben foglalt Apjok Andrásné szül. Lőrincz Mária és ifj. T. Apjok András tulajdonán felvett 893. és 894. hr. sz. ingatlanra 260 frt becs- és kikiáltási árban, valamint az ugyanazon sz. tjkvben 3-11. sorsz. a. felvett fél urbéri kültelekből az 1012. hr. számú részlet kivételével ugyancsak nevezettek tulajdonán felvett 1245., 1423., 1578., 1734., 1844., 2032., 2047. és 3069. hr. sz. ingatlanra együttesen 1106 frt becs- és kikiáltási árban, továbbá az ugyanazon sz. tjkvben ugyancsak nevezettek tulajdonán felvett 2569. hr. sz. a. ingatlanra 406 frt becs- és kikiáltási árban, végre az ugyanazon sz. tjkvben ugyancsak nevezettek tulajdonán felvett 3180. hr. sz. ingatlanra 138 frtban ezenell megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1886. évi július hó 5. napján d. e. 10 órakor Monok község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 26 frtot, 110 frt 60 krt, 40 frt 60 krt és 13 forint 80 krt készpénzben, vagy az 1881-ik évi LX-ik törvényczik 42-ik §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyi miniszteri rendelet 8. §-ában kijelölt ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni. Kelt a szerencsi kir. bíróság mint telekkönyvi hatóságnál 1886. márczius 30.

KISS GYÖRGY.
kir. aljbíró.